



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
9 February 2024
Russian
Original: English

Семьдесят восьмая сессия

Пункты 31, 61, 69, 71, 83, 109, 110 и 129 повестки дня

Предотвращение вооруженных конфликтов

Миростроительство и сохранение мира

Ликвидация расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости

Поощрение и защита прав человека

Верховенство права на национальном и международном уровнях

Меры по ликвидации международного терроризма

Доклад Генерального секретаря о работе Организации

Ответственность по защите и предупреждение геноцида, военных преступлений, этнических чисток и преступлений против человечности

Письмо Постоянного представителя Азербайджана при Организации Объединенных Наций от 8 февраля 2024 года на имя Генерального секретаря

Мы категорически отвергаем как ложное и обманчивое заявление, сделанное представителем Армении на пятьдесят четвертом пленарном заседании Генеральной Ассамблеи 7 февраля 2024 года.

К сожалению, несмотря на недавние беспрецедентные события в области нормализации межгосударственных отношений и ряд мер по укреплению доверия, согласованных по итогам прямых двусторонних переговоров между Арменией и Азербайджаном, которые были с удовлетворением восприняты Генеральным секретарем и международным сообществом, Армения вновь прибегла к своим обычным провокациям и измышлениям. Вышеупомянутое заявление, а также его крайне возмутительное письмо от 26 января 2024¹ года следует рассматривать как потенциальную угрозу, поскольку они свидетельствуют о том, что Армения полагается на ненависть и ложь и не желает отказываться от своих территориальных претензий и дестабилизирующих действий. В этой связи я

¹ [A/78/738](#).



хотел бы сделать несколько замечаний, в которых полностью опровергаются и оспариваются обвинения, выдвинутые Арменией в Генеральной Ассамблее.

Сделанное в заявлении утверждение о том, что армянские жители Карабахского региона Азербайджана страдают от «блокады», «голода» или «осады» с декабря 2022 года, является абсолютно ложным. Например, как сообщил Международный комитет Красного Креста, с декабря 2022 года он организовывал значительные поставки продовольствия, медикаментов, топлива и других товаров, а также содействовал перевозке сотен жителей по Лачинской дороге².

В действительности усилиям по увеличению объема гуманитарных поставок и расширению транспортных коммуникаций в регионе препятствовали сама Армения и незаконный марионеточный режим, установленный ею на суверенной территории Азербайджана. Так, например, 29 августа 2023 года Общество Красного Полумесяца Азербайджана отправило 40 тонн муки жителям Карабаха, но грузовики не пропустили.

То, что представитель Армении безответственно назвал «применением смертоносных военных действий против невинного гражданского населения», представляло собой локальные контртеррористические меры, принятые Азербайджаном на его суверенной территории, в Карабахском регионе, 19 и 20 сентября 2023 года в ответ на незаконное присутствие в этом регионе более чем 10 000 хорошо вооруженных армянских военнослужащих.

Несмотря на свои обязательства по трехстороннему заявлению от 9 ноября 2020 года³, Армения отказалась вывести эти силы с территории Азербайджана и, напротив, продолжала вооружать и снабжать их, в том числе постоянно нарушая гуманитарный статус Лачинской дороги.

В недели и дни, предшествовавшие событиям 19 сентября 2023 года, активность вооруженных сил Армении в Карабахском регионе усиливалась тревожными темпами, в частности осуществлялись возведение новых фортификационных сооружений и рытье новых окопов, установка наземных мин вблизи военных позиций Азербайджана и повторная установка наземных мин в районах проживания гражданского населения, которые Азербайджан уже разминировал.

В результате число жертв среди азербайджанских мирных жителей и военнослужащих неуклонно росло. 19 сентября 2023 года в течение одного часа в результате двух отдельных взрывов наземных мин на ранее разминированных территориях погибли два азербайджанских гражданских лица и четыре азербайджанских полицейских. В общей сложности в постконфликтный период с ноября 2020 года по сентябрь 2023 года в результате подрывов на минах погибли 65 граждан Азербайджана и 273 получили ранения, и с тех пор число жертв только увеличивается.

Оружие, сданное вооруженными силами Армении или обнаруженное в Карабахском регионе с 20 сентября 2023 года, включая танки, бронированные транспортные средства, тяжелые артиллерийские системы, реактивные снаряды, ракеты класса «земля — воздух», зенитные ракетные системы, минометы, противотанковое оружие, комплексы радиоэлектронной борьбы и миллионы

² Международный комитет Красного Креста, «Последние данные о деятельности МККК в Лачинском коридоре», 18 августа 2023 года, имеется по адресу: www.icrc.org/ru/document/poslednie-dannye-o-deyatelnosti-mkkk-v-lachinskom-koridore; МККК, «Азербайджан/Армения: достигнутый консенсус по гуманитарным вопросам позволяет МККК оказывать гуманитарную помощь», 18 сентября 2023 года, имеется по адресу: www.icrc.org/ru/document/azerbaydzhanarmeniya-dostignuty-konsensus-po-gumanitarnym-voprosam-pozvolyaet-mkkk.

³ S/2020/1104.

боеприпасов, не оставляет поводов для сомнений относительно масштабов и неотвратимости угроз безопасности, создаваемых незаконным присутствием в этом регионе Азербайджана армянских военнослужащих.

Очевидно, что Армения сделала все возможное, на словах и на деле, чтобы отступить от своих обязательств, сделать вид, что она участвует в процессе нормализации, инициированном Азербайджаном и широко поддерживаемом международным сообществом, и препятствовать переговорам с целью подвести базу под свои территориальные претензии и реализовать их, продолжая разжигать насильственный этнический сепаратизм в Азербайджане и убивая и калеча азербайджанцев на их собственной суверенной территории.

Следовательно, Азербайджан законно осуществил свое неотъемлемое право и свою неотъемлемую обязанность по защите своего народа, отстаиванию своей территориальной целостности и восстановлению мира и стабильности в регионе.

Заявления Армении об «этнических чистках», «принудительном перемещении» и «страданиях гражданского населения» также несостоятельны. Принятие контртеррористических мер продолжалось менее 24 часов, их целью были исключительно законные военные объекты, и они строго соответствовали принципу избирательности. Гражданскому населению были адресованы неоднократные заблаговременные предупреждения, в том числе посредством текстовых сообщений и объявлений по громкоговорителям на армянском языке, с призывом не брать в руки оружие, не носить военную форму и не приближаться к военным объектам. Вооруженные силы Армении разместили многие военные объекты очень близко к жилым районам, однако Азербайджан принял все возможные меры предосторожности, чтобы избежать ущерба гражданскому населению.

Более того, тысячи армянских военнослужащих и членов незаконных вооруженных формирований, сложивших оружие, были освобождены в качестве гуманитарного жеста и получили возможность покинуть территорию Азербайджана.

Что касается проживающих в Карабахе армян, которые решили переселиться, то это был их свободный выбор, хотя Азербайджан призывал их остаться. Сотни местных армян публично подтвердили, что Азербайджан не заставлял их уезжать. В то же время жители подтвердили также, что лидеры незаконного марионеточного режима, установленного Арменией в Карабахском регионе, обращались к ним с указаниями уехать, используя формулировки, призванные внушить страх и ненависть.

Тем не менее Азербайджан на самом высоком уровне публично гарантировал, что отвечающие установленным критериям жители, решившие уехать, имеют право на возвращение, и предпринял конкретные шаги для обеспечения их добровольного, безопасного и достойного возвращения, оказал гуманитарную помощь армянам, проживающим в Карабахе, а также разрешил и облегчил доступ в регион представителям Организации Объединенных Наций и других международных организаций. В октябре и декабре 2023 года данный регион трижды посетила межучрежденческая группа Организации Объединенных Наций, МККК продолжал свою деятельность на местах, и, кроме того, регион посетила Комиссар Совета Европы по правам человека.

29 сентября 2023 года представитель Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ ООН) заявила, что «до сих пор не было зарегистрировано ни одного инцидента, не поступило ни одного сообщения о случаях жестокого обращения» и что «не поступило ни одного сообщения о случаях жестокого обращения со стороны

[азербайджанцев]». Она отметила также, что, по словам армянских жителей, опрошенных УВКБ ООН, «им было позволено совершенно беспрепятственно уехать» и что «никто не рассказывал о случаях притеснения»⁴.

Межучрежденческая группа Организации Объединенных Наций, посетившая Карабахский регион Азербайджана 1 октября 2023 года, также сообщила, что «не зафиксировала никакого ущерба гражданской государственной инфраструктуре, включая больницы, школы и жилье, или культурным и религиозным объектам», «не наблюдала никакого разрушения сельскохозяйственной инфраструктуры» и «не получала никаких сообщений — ни от опрошенных представителей местного населения, ни от соответствующих сторон — о случаях насилия в отношении гражданских лиц с момента заключения последнего соглашения о прекращении огня»⁵.

Иными словами, миссия не зафиксировала никакого ущерба, разрушений или случаев насилия в населенных армянами частях Карабахского региона. Напротив, та же миссия «зафиксировала разрушения и наличие потребностей в разминировании» в населенном азербайджанцами городе Агдам, который был стерт с лица земли вместе с сотнями других городов, поселков и деревень Азербайджана во время их оккупации Арменией в период с начала 1990-х годов до 2020 года.

Представитель Армении еще больше исказил информацию о текущем судебном процессе между Азербайджаном и Арменией в Международном Суде. Так, он намеренно не упомянул о разбирательстве, инициированном Азербайджаном против Армении в Суде в соответствии с Международной конвенцией о ликвидации всех форм расовой дискриминации, а также о временных мерах, принятых Судом в его постановлении от 7 декабря 2021 года в отношении Армении. Кроме того, представитель Армении обошел молчанием тот факт, что в постановлении от 7 декабря 2021 года Суд отклонил большинство требований его страны о принятии конкретных мер, предпочтя указать собственные меры весьма общего характера⁶.

Кроме того, в своем постановлении от 12 октября 2022 года Международный Суд отклонил требование Армении об изменении временных мер от 7 декабря 2021 года. Что касается постановлений от 22 февраля и 6 июля 2023 года, то в первом из них Суд полностью отклонил две из трех мер, запрошенных Арменией, и отказался предписать третью меру в запрошенной ею формулировке, опровергнув инсинуации о блокаде Азербайджаном дороги Лачин — Ханкенди⁷.

Впоследствии Армения обратилась в Международный Суд с просьбой изменить его постановление от 22 февраля 2023 года и обязать Азербайджан

⁴ Организация Объединенных Наций, проводимый раз в две недели брифинг для прессы, заявление представителя Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в Армении Кавиты Белани, 29 сентября 2023 года, имеется по адресу: <https://media.un.org/en/asset/k1g/k1gvc8zwrdr>.

⁵ United Nations, 'UN team completes mission to Karabakh', 2 October 2023 (Организация Объединенных Наций, «Группа ООН завершает миссию в Карабахе», 2 октября 2023 года), имеется по адресу: <https://azerbaijan.un.org/en/248051-un-team-completes-mission-karabakh>.

⁶ Информация Министерства иностранных дел Азербайджанской Республики о решении Международного Суда о временных мерах, 7 декабря 2021 года, имеется по адресу: <https://mfa.gov.az/en/news/no49921>; письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Азербайджана при Организации Объединенных Наций от 20 декабря 2021 года на имя Генерального секретаря (A/76/612-S/2021/1078).

⁷ Письмо Министра иностранных дел Азербайджанской Республики от 27 февраля 2023 года на имя Генерального секретаря (A/77/774-S/2023/145, приложение); письмо Министра иностранных дел Азербайджанской Республики от 21 июля 2023 года на имя Генерального секретаря (A/77/974-S/2023/546, приложение).

убрать пограничный пункт, установленный им на въезде на дорогу Лачин — Ханкенди. Решение Международного Суда от 6 июля 2023 года отказать в удовлетворении ходатайства Армении было единогласным решением всех судей Суда. Это решение, напротив, подтвердило суверенное право Азербайджана на обеспечение им безопасности и защиты своих границ.

В своем решении от 17 ноября 2023 года Международный Суд признал уже объявленную политику Азербайджана в отношении армянских жителей Карабахского региона, отклонив большинство мер, запрошенных Арменией, включая необоснованное и абсурдное требование о выводе Азербайджаном всех военнослужащих и сотрудников правоохранительных органов из этого региона⁸.

На протяжении десятилетий Армения игнорировала требования, содержащиеся в соответствующих резолюциях Совета Безопасности, выступала против какого-либо участия Организации в решении вопросов, связанных с конфликтами, и направляла все свои усилия на колонизацию оккупированных территорий Азербайджана. Поэтому парадоксально, что Армения теперь обращается в Организацию Объединенных Наций.

Особенно цинично выглядит то, что Армения — страна, которая несет ответственность за развязывание агрессии против Азербайджана, оккупацию его территорий в течение почти 30 лет, проведение массовых этнических чисток и совершение множества других военных преступлений и самых серьезных правонарушений в ходе конфликта, — с энтузиазмом рассуждает о своей приверженности привлечению виновных к ответственности и борьбе с безнаказанностью. О лжи Армении свидетельствует простой факт — ни один человек в этой стране не был привлечен к ответственности за эти преступления. Вместо этого их прославляют и почитают как национальных героев.

С учетом вышесказанного, вместо того чтобы тратить время на чтение другим лекций о принципах, ценностях и нормах, которые Армения последовательно игнорирует и против которых выступает, ей следует сосредоточиться на соблюдении своих собственных международных обязательств и добросовестном участии в нормализации межгосударственных отношений и строительстве мира в регионе.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 31, 61, 69, 71, 83, 109, 110 и 129 повестки дня.

(Подпись) Яшар Алиев
Посол
Постоянный представитель

⁸ Пресс-релиз Министерства иностранных дел Азербайджанской Республики в связи с решением Международного Суда от 17 ноября 2023 года (A/78/599-S/2023/888, приложение).